

Am 2. Oktober ist der Internationale Tag der Gewaltlosigkeit



Der Internationale Tag der Gewaltlosigkeit ist ein Gedenktag, der jedes Jahr am 2. Okto-

ber begangen wird, um an den Geburtstag von Mahatma Gandhi, dem Pionier der Gewaltlo-

sigkeit und Anführer der indischen Unabhängigkeitsbewegung, zu erinnern.

Die Vereinten Nationen riefen den Tag 2007 ins Leben, um die

Bedeutung gewaltfreier Methoden für soziale und politische Veränderungen zu fördern und ein Bewusstsein für Frieden, Toleranz und Verständnis zu schaffen.

Lina24.de
Autokrane
Vermietung

MINIKRAN

Autokrane Vermietung
www.lina24.de

In der Vermietung

- **Dachziegelzangen**
1 - 2 und 3 reihig
- **Schuttmulden**
- **Sauganlagen**
für Trapezblech & Sandwich Dach und Wand
- **Palettengabel**
- **Glassauganlagen**
- **Personenkorb**
2 und 3 Personen
3 to 7,5 to 25 to

RÖHRBEIN
GEBÄUDEDIENSTLEISTUNGEN

www.roehrbein.gmbh

Sanierungen | Renovierungen
Industrieservice | Hausmeisterservice
Gebäudedienstleistungen | Garten-Landschaftsbau

Stadt Elsdorf Elsdorf, 25.09.2025
Der Bürgermeister

Öffentliche Bekanntmachung

Gemäß § 58 Abs. 2 der Gemeindeordnung für das Land Nordrhein-Westfalen in der Fassung der Bekanntmachung vom 14. Juli 1994 (GV. NRW. S. 666 SGV. NRW 2023), zuletzt geändert durch Gesetz vom 29.09.2020 (GV.NRW. S. 916), wird hiermit die Öffentlichkeit über Zeit, Ort und Tagesordnung der folgenden Ausschusssitzung unterrichtet:

Ausschuss des Rates der Stadt Elsdorf:
Rechnungsprüfungsausschuss
Sitzungstag: Dienstag, 07.10.2025
Zeit: 18:00 Uhr
Ort: Sitzungssaal des Rathauses,
Gladbacher Str. 111, 50189 Elsdorf

Tagesordnung

A) Nichtöffentliche Sitzung

- 1. Kenntnisnahme der Niederschrift über die letzte Sitzung des Rechnungsprüfungsausschusses des Rates der Stadt Elsdorf vom 12.11.2024
- 2. Prüfung des Jahresabschlusses 2024
- 3. Bericht über die Prüfung der Stadtkasse des Jahres 2024
- 4. Bericht über die Prüfung von Personalmaßnahmen 2024
- 5. Bericht über die Prüfung von Vergaben des Jahres 2024
- 6. Bauinvestitionsbericht der Stadt Elsdorf für das

Haushaltsjahr 2024

- 7. Bericht über die Prüfung der Fort- und Weiterbildungsmaßnahmen des Jahres 2024
- 8. Bericht über die Prüfung des Telefoniewesens der Stadt Elsdorf für das Haushaltsjahr 2024
- 9. Bericht über die Prüfung der Abwassergebühren der Stadt Elsdorf für das Haushaltsjahr 2024
- 10. Bericht über die Prüfung des Krankenstandes bei der Stadt Elsdorf im Haushaltsjahr 2024
- 11. Prüfleistungen durch externe Dritte
hier: Beauftragung Wirtschaftsprüfer
- 12. Mitteilungen
- 13. Anfragen
- 14. Festlegung der zu veröffentlichenden Beschlüsse aus der nichtöffentlichen Sitzung

Stadt Elsdorf

Andreas Heller

(Andreas Heller)
- Bürgermeister -

(Diese Bekanntmachung wird auch im Internet unter www.elsdorf.de;
Rubrik: Rathaus & Service -> Rathaus Service -> Amtliche Bekanntmachungen, veröffentlicht)

Ende: Amtliche Bekanntmachungen

NEUES AUS DEM RATHAUS

Wohin mit Grünabfällen, Laub und Co.?

Grünabfälle werden gesondert abgeholt - kostenlose Bioabfallsäcke für städtisches Laub



Der Herbst naht mit großen Schritten und somit fällt auch wieder mehr Laub-, Grün- und Schnittabfall an. Was nicht in die Biotonne passt, darf zu den anstehenden Grünabfuhr-Terminen gebündelt an die Straße gelegt werden. Dabei gilt zu beachten, dass die Grünabfälle ausschließlich mit verrottbarem Material gebündelt werden dürfen. Abgeholt wird nur, was nicht länger als 1,50 m ist, Äste dürfen einen Durchmesser von maximal 10 cm haben. Die

Termine für die Grünabfuhr sind im Abfallkalender grün markiert. Für „städtisches Laub“ - also für Laub, das von städtischen Bäumen auf die Straße oder das eigene Grundstück fällt - stellt die Stadt wieder kostenlose Bioabfallsäcke zur Verfügung. Die Säcke bestehen zu 100% aus biologisch abbaubarem Material und können im Rathaus abgeholt werden. Die Abgabe ist auf drei Säcke je Haushalt begrenzt. Weitere Säcke können separat erwor-

ben werden. Die Bioabfallsäcke kosten 2 Euro; darin ist gleichzeitig die Entsorgungsgebühr enthalten. Die Ausgabe erfolgt über das Bürgerbüro im Elsdorfer Rathaus zu den bekannten Öffnungszeiten: montags, mittwochs bis freitags von 8 bis 12 Uhr, dienstags von 14 bis 16 Uhr sowie donnerstags von 14 bis 18 Uhr. Alle Informationen zu den Abfuhrterminen etc. gibt es auch unter www.elsdorf.de/leben-wohnen/abfall.

25 Jahre im Dienst

Stadt Elsdorf ehrt Ralf Wilbertz zum Dienstjubiläum

Ein Vierteljahrhundert im Dienst: Ralf Wilbertz feiert in diesem Jahr sein 25-jähriges Dienstjubiläum. Aus diesem Anlass würdigte Bürgermeister Andreas Heller die Verdienste des Jubilars in einer Feierstunde im Rathaus. Herr Wilbertz begann am 1. April 2023 seinen Dienst bei der Stadt Elsdorf. Zuvor hatte er bereits vielfältige Tätigkeiten im öffentlichen Dienst ausgeübt, die auf seine Jubiläumszeit angerechnet wurden. Zunächst war er als Hausmeister im Rathaus eingesetzt, seit dem 1. November 2024 ist er in der Erich-Kästner-Grundschule tätig, wo er bis heute für die reibungslose Betreuung des Schulgebäudes sorgt. Seine berufliche Laufbahn führte ihn zuvor unter anderem zur Volkshochschule Bergheim so-

wie zur „BM Gesellschaft für Bildung in Medienberufen“. Dort war er als Haustechniker unter anderem für die Koordination von Fremdfirmen, die Wartung der Gebäude sowie den Sicherheits- und Brandschutz verantwortlich.

Auch über seine handwerkliche und organisatorische Tätigkeit hinaus übernimmt Herr Wilbertz wichtige Aufgaben: Er fungiert als Sicherheitsbeauftragter und ist durch regelmäßige Fortbildungen als betrieblicher Ersthelfer qualifiziert.

Bürgermeister Andreas Heller würdigte das Engagement von Herrn Wilbertz: „Mit seiner Zuverlässigkeit, seinem handwerklichen Können und seinem Verantwortungsbewusstsein ist Herr Wilbertz ein unverzichtbarer

Teil unseres städtischen Teams. Besonders in seiner Funktion als Hausmeister an der Erich-

Kästner-Grundschule leistet er einen wichtigen Beitrag für Schülerinnen, Schüler und Lehrkräfte.“



Feierabend-Markt trifft auf Oktoberfest

Elsdorf: Marktplatz-Atmosphäre mit Blasmusik-Kapelle am 9. Oktober

Die Stadt Elsdorf und der Elsdorfer Unternehmer Stammtisch haben seit April erfolgreich den Elsdorfer Feierabend-Markt als neues, monatliches Format etabliert. Der nächste Markt findet am Donnerstag, den 9. Oktober (16 - 22 Uhr) an der Straße „Zum Ostbahnhof“ mitten in Elsdorf statt. Diesmal wird es zünftig! Um 17:30 Uhr spielt die Blasmusik-Kapelle „Die jungen Königshovner“ über 90 Minuten auf! Auch auf den Speisekarten der rund 13 teilnehmenden Gastronomen kehrt Oktoberfest-Charme ein: Weiswurst, Eisbein, Leberkäs, Grünkohl mit Mettwurst, Spießbraten, Hirschburger, Wildfiletspieße uvm. versprechen leckere Stunden mitten in Elsdorf. Dazu wird Oktoberfest-Bier aus stilechten Krügen angeboten. Aber das kulinarische Angebot endet nicht an der blau-weißen Rautenflagge, sondern bietet auch Backfisch, Italienische Pasta und Pinsa, (vegane) Taccos, sri-lankisches Kothu Rotti (auch vegan),

indische Rolls und Cutles, belgische Pommes, „loaded fries“, Reibekuchen, Crepes und leichtes Mandelgebäck.

Eine herbstliche Rotwein-Auswahl und Federweiser werden saisonal passend gereicht, während erfahrene Spirituosen-Hersteller wie „Gin de Cologne“, Helmut Pelzer und „2Good“ mit ihren Angeboten den Tag abrunden.

„Wir freuen uns sehr, dass wir mit den Feierabend-Märkten im wahrsten Sinne des Wortes den Geschmack von so vielen Gästen getroffen haben. Auf vielfachen Wunsch haben wir den Markt mit zwei weiteren Ausgaben im Oktober sowie November verlängert und werden das Format auch in 2026 fortsetzen“, betonen Bürgermeister Andreas Heller und Frank Klöser, Vertreter des Elsdorfer Unternehmer Stammtisches. Am 13. November wird der Feierabend-Markt in seiner letzten Ausgabe des Jahres zum Glühwein-Markt und läutet die Winterzeit ein.



Seit April sorgt der Elsdorfer Feierabend-Markt am zweiten Donnerstag des Monats für gesellige und leckere Stunden mit Marktplatz-Ambiente mitten in Elsdorf.

Ende: Neues aus dem Rathaus

Bergverwaltung

Die Abteilung Bergbau und Energie in NRW nimmt Meldungen/ Beschwerden über außergewöhnliche Belastungen entgegen, die durch den Tagebau bzw. tagebau- bedingte Baumaßnahmen, wie Bohrstellen usw. verursacht werden. Sie ist rund um die Uhr telefonisch erreichbar.

Während der Bürozeiten
Montag bis Donnerstag von 8.30 bis 16 Uhr

Freitag von 8.30 bis 14 Uhr ist die Kontaktaufnahme wie folgt möglich:

Abteilung Bergbau und Energie in NRW

Goebenstraße 25
44135 Dortmund
Tel.: 02931 82-0
Fax: 02931 82-3624
E-Mail: registratur-do@bRA.nrw.de
Standort Düren

Josef-Schregel-Straße 21
52349 Düren
Tel.: 02931 82-0

Außerhalb der regulären Bürozeiten

In Notfällen, wie bei umweltrelevanten Ereignissen (Tagesbrüche u.Ä.) oder Unfällen (insbesondere mit Personenschäden) in Betrieben unter Bergaufsicht bzw. mit Auswirkung auf diese Betriebe, ist die Abteilung Bergbau und En-

ergie in NRW auch außerhalb der regulären Bürozeiten über die Rufbereitschaft Bergbau zentral erreichbar:

Notfalltelefon Rufbereitschaft Bergbau: 0172/5205686
RWE Power AG
Tagebau Hambach - Bürgertelefon 02461/54971
für den Fall außergewöhnlicher Belastungen aus dem Tagebau Hambach

LOKALES



Historische Gemälde zurück in Heppendorf

Portraits aus dem frühen 19. Jahrhundert waren zuletzt im Allgäu

Eine ganz besondere Geschichte steckt hinter zwei historischen Portraits aus dem frühen 19. Jahrhundert, die nun im Heppendorfer Bürgerhaus einen ganz besonderen Platz erhalten werden. Die Gemälde waren zuletzt im Besitz des gebürtigen Müncheners Edmund Koerfer und zeigen die Eheleute Heinrich und Elisabeth Veith, vermutliche Besitzer des ehemaligen Zehnthofes in Heppendorf. Koerfer, der im Allgäu lebt, war es wichtig, dass die Bilder wieder zurück in ihre Heimat gelangen. So nahm er Kontakt zum ehemaligen Elsdorfer Stadtarchivar Christoph Hoischen auf und überreichte ihm jüngst die Werke. Koerfers Vorfahren mütterlicherseits entstammen der Familie Veith und waren über Generationen in der Region beheimatet, ehe seine Eltern noch vor seiner Geburt von Rommerskirchen nach München verzogen. Die Rückseite des Portraits von Heinrich Veith hält einige Informationen bereit. Dort steht geschrieben: „Heinrich Veith zu Hep-

pendorf auf dem Zehnthof geboren 1776 den 9. März, verheirathete sich 1808 mit Elisabeth Veith geborene Daniels zu Giesendorf zeugte in dieser Ehe 13 Kinder, und starb am 25. Nov. 1843“
Hoischen, der 38 Jahre im Elsdorfer Stadtarchiv tätig war, erläuterte: „Der Zehnthof in seiner damaligen Form existiert heute nicht mehr, wohlgleich aber historische Nachfolgebauten. Er war südlich von der Heppendorfer Kirche St. Dionysius gelegen. Das Ehepaar Veith zählte zur Oberschicht ihrer Zeit und war nach der Säkularisation wohl auch noch im Eigentum des Zehnthofes.“ Der Maler der beiden Portraits ist unbekannt, während die Entstehung auf die 1830er Jahre geschätzt wird. Doch noch heute tragen die Grundstücke an der Stelle des ehemaligen Hofes den offiziellen Flurnamen „Am Zehnthof“. Mit den beiden Gemälden kehrt nun ein Stück Ortsgeschichte wieder sichtbarer in das Bewusstsein zurück.

Überlebenswichtig

Erste-Hilfe-Kurs für Eltern von Babys und Kleinkindern

Die Frühen Hilfen der Stadt Elsdorf bieten in Kooperation mit der Feuerwehr Kerpen einen Erste-Hilfe-Kurs speziell für Eltern von Babys und Kleinkindern bis drei Jahren an. Ziel der Veranstaltung ist es, den Teilnehmenden Handlungssicherheit für Notfallsituationen im Alltag zu vermitteln - etwa bei Vergiftungen, Verschlucken, Verbrennungen oder Platzwunden. Der Kurs findet am Donnerstag, 30. Oktober, zwischen 17:30 und 20 Uhr im Beratungs- und Präventionszentrum (BPZ) „Alte Schule“, Etzweilerstr. 67, 50189 Elsdorf

statt. Die Kosten betragen 5 Euro pro Teilnehmer (für Umlage & Material). Die Veranstaltung wird von Herrn Havemann (Feuerwehr Kerpen) geleitet. Unterstützt wird er von Frau Pesch, Dipl.-Sozialpädagogin, und Frau Viehs, Familienhebamme der Stadt Elsdorf. Die Teilnehmerzahl ist auf 15 bis 20 Eltern begrenzt. Eine Anmeldung ist bis zum 15. Oktober im BPZ unter 02274 7033965 oder per E-Mail an beratungszentrum@elsdorf.de erforderlich.

Erste-Hilfe-Kurs

für Eltern von Babys & Kleinkindern
Jetzt anmelden!



Wann? Donnerstag, 30. Oktober 2025, 17:30 – 20:00 Uhr
Wo? Beratungs- und Präventionszentrum (BPZ) „Alte Schule“, Etzweilerstr. 67, 50189 Elsdorf
Kosten? 5 € pro Teilnehmer (für Umlage & Material)
Anmeldung bis zum 15.10.2025 im BPZ über 02274 7033965 oder beratungszentrum@elsdorf.de

Ein Abend voller Klang und Besinnung

Spirituelle Lieder in Elsdorf – ein besonderes musikalisches Erlebnis mit Harfenbegleitung. Am Freitag, den 7. November 2025 um 19:30 Uhr laden wir zu einem musikalischen Abend in die Köln-

Aachener Straße 174 in Elsdorf zum Innehalten und Mitmachen ein. Alle Interessierten sind herzlich willkommen. Der Eintritt ist frei, es wird jedoch um eine Spende für die Elsdorfer Tafel gebeten.

Unser Dorf schießt!

Schützen Berrendorf-Wüllenrath

Unter diesem Motto veranstaltet die Schützenbruderschaft Berrendorf-Wüllenrath einen Schießwettbewerb für alle Vereine, Gruppen und Clubs unseres Doppelortes. Es gibt wieder attraktive Gewinne! Dieser Wettkampf findet am **Samstag, 18. Oktober, ab 17 Uhr** im Schützenkeller statt (Anmeldeschluss: 20 Uhr). Es handelt sich dabei in erster

Linie um einen Mannschaftswettkampf, bei dem aber auch Einzelpersonen starten können. Dazu laden wir alle herzlich ein und würden uns freuen, wenn Ihr Eure Treffsicherheit bei uns unter Beweis stellen würdet. Die Siegerehrung findet im Anschluss statt. Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt. Wir freuen uns auf Eure Teilnahme und sagen herzlich willkommen!

Fragen zur Verteilung?

mail@regio-pressevertrieb.de

www.regio-pressevertrieb.de **REGIO** PRESSE-VERTRIEB • punktförmlich • zielgerichtet • lokal
Die Zeitungszustellgesellschaft der RAUTENBERG MEDIA KG

Vertrauen Sie dem Fachmann
Ihr Altgold ist Geld wert!



BERGMANN
Uhren Schmuck & Service

Köln-Aachener-Str. 96 · 50189 Elsdorf
Tel. 02274-2462 · www.uhren-schmuck-bergmann.de

GRATIS



Handyhalter als Schlüsselanhänger
www.AcrylOptik.de
P279V4MM5AYI
Rabattcode gilt bis 31.10.2025

KLEINANZEIGEN

PRIVAT & GESCHÄFTLICH

ONLINE BESTELLEN



rautenberg.media/kleinanzeigen
Ihre private*
KLEINANZEIGE
bis 100 Zeichen
in dieser Zeitung **ab 6,99 €**

*gewerbliche Kleinanzeige ab 13,99 €

RAUTENBERG MEDIA



Bestattungshaus
Thorsten Schneider e. K.
Erd-, Feuer-, Anonym-, See- und Naturwaldbestattung
Wir sind Tag - Nacht für Sie da...

Im Rauland 81
50127 Bergheim-Quadrath
02271-83 95 95

Kerpener Str. 1
50170 Kerpen-Sindorf
02273-949 13 13

Heppendorfer Str. 1.
50189 Elsdorf-Berrendorf
02274-700 2 700

Mittelstr. 42
50189 Elsdorf-City
02274-700 2 700

www.bestattungshaus-schneider.de

St. Michael
Berrendorf

Dienstag, 7. Oktober
17:30 Uhr - Aussetzung des Allerheiligsten und Rosenkranz
18 Uhr - Hl. Messe
Freitag, 10. Oktober
17:30 Uhr - Aussetzung des Allerheiligsten und Rosenkranz in der Kapelle Grouven
18 Uhr - Hl. Messe in der Kapelle Grouven

St. Lucia und
St. Hubertus
Angelsdorf

Samstag, 4. Oktober
13 Uhr - Trauung
15 Uhr - Taufe
15 Uhr - Taufe in der Kapelle Neu-Etzweiler
16 Uhr - Hl. Messe in italienischer Sprache in der Kapelle Neu-Etzweiler
17 Uhr - Vorabendmesse mit Aussendungsfeier der Messdiener zur Romwallfahrt

St. Mariä
Geburt
Elsdorf

Sonntag, 5. Oktober
10:30 Uhr - Rosenkranz
11 Uhr - Hl. Messe zum Erntedank
Montag, 6. Oktober
19 Uhr - Hl. Messe der SMB
Dienstag, 7. Oktober
8 Uhr - Schulgottesdienst Jg3
14 Uhr - Rosenkranz
Donnerstag, 9. Oktober
18 Uhr - Rosenkranz

St. Simon
und Judas
Thaddäus
Oberembt

Samstag, 4. Oktober
18:30 Uhr - Vorabendmesse

St. Martinus
Niederembt

Dienstag, 7. Oktober
9 Uhr - Hl. Messe als Frauenmesse anschl. Frühstück im Pfarrheim
Donnerstag, 9. Oktober
18 Uhr - Rosenkranz

St.
Laurentius
Esch

Keine Hl. Messe vom 3. bis 10. Oktober!

ANZEIGEN · PROSPEKTEVERTEILUNG
DRUCKE · WEB-AUFTRITTE · FILM

Rufen Sie mich an und vereinbaren Sie einen Termin mit mir.

Wir rücken Ihre Produkte und Dienstleistungen, die gesamte Leistungsfähigkeit Ihres Unternehmens, individuell nach Ihren Wünschen, ins richtige Licht.

ZEITUNG
Lokaler geht's nicht.

DRUCK
Satz, Druck, Image.

WEB
24/7 online.

FILM
Perfekter Drehmoment.

MEDIENBERATERIN
Stefanie Himstedt

MOBIL 0176 61406907
E-MAIL s.himstedt@rautenberg.media

Ev. Trinitatis-Kirchengemeinde an der Erft

Elsdorf Lutherkirche

5. Oktober (Erntedank)

10 Uhr - Kurzandacht in Quadrath, Elsdorf, Bedburg
11 Uhr - Zentralgottesdienst Christuskirche, Bergheim. In Anschluss laden wir zum gemeinsa-

men Essen ein.

12. Oktober (Sonntag)

9:30 Uhr - Christuskirche Bergheim, Pfarrer Müller
11 Uhr - Friedenskirche Bedburg, Pfarrer Müller

19. Oktober (Sonntag)

9:30 Uhr - Lutherkirche Elsdorf, Abendmahl, Prädikant Dr. Höver
11 Uhr - Petrikirche Quadrath, Abendmahl, Prädikant Dr. Höver
26. Oktober (Sonntag)

9:30 Uhr - Christuskirche Bergheim, Pfarrerin Voldrich
11 Uhr - Friedenskirche Bedburg, Pfarrerin Voldrich
www.trinitatis-kirchengemeinde.de

Evangelische
Kirchen-
gemeinde
Kirchherten

Sonntag, 5. Oktober

10 Uhr - Erntedankgottesdienst mit Abendmahl (Wein) in Kirchherten, Diakon Nilgen

St. Dionysius
Heppendorf

Sonntag, 5. Oktober

9:30 Uhr - Hl. Messe

Donnerstag, 9. Oktober

17:30 Uhr - Aussetzung des Allerheiligsten und Rosenkranz
18 Uhr - Hl. Messe



Bequem zuhause laden.

Ihre Elektro-Tankstelle für Zuhause

Mit Ihrer hochwertigen GVG-Wallbox laden Sie Ihr E-Fahrzeug in der eigenen Garage oder auf Ihrem Stellplatz auf - schnell, komfortabel und sicher!

Profitieren Sie von unserem Rundum-Service:

- Vorabcheck
- Planung
- Installation



Mehr Infos unter www.gvg.de
oder 02233 7909-3502.



GVG Rhein-Erft GmbH
Max-Planck-Str. 11, 50354 Hürth



Herbstlich dekorieren für Erntedank

Seit über 1.700 Jahren wird hierzulande das Erntedankfest gefeiert. Nach katholischer Regel immer am ersten Sonntag im Oktober - der evangelische Brauch sieht vor, dass das Fest stets am ersten Sonntag nach dem Michaelstag am 29. September zelebriert wird. Der besondere Tag liegt also nicht zwangsläufig im drittletzten Monat. 2025 ist es jedoch einhellig der 5. Oktober. Sowohl evangelische als auch katholische Gläubige drücken an diesem Tag ihren Dank gegenüber Gott für eine gute Ernte aus. Selbst für Menschen, die nur noch wenig Verbindung zur Kirche haben, ist dieser Feiertag etwas besonders und zählt zu den drei großen Festtagen - wie auch Weihnachten und Ostern - an denen sie an einem Gottesdienst teilnehmen. Besonders der festlich geschmückte Altar mit Ähren, Broten, Kürbissen und vielem mehr lockt die Deutschen dann in die Gemeinden - viele spenden zudem speziell an diesem Tag für Menschen, denen es an Nahrung, Kleidung oder anderen wesentlichen Dingen fehlt. Auch die eigenen Vierwände dekorieren die Menschen hinsichtlich des Erntedankfests - um den Herbst mit all seiner Fülle zu genießen. Kürbisse sind nun Verkaufsschlager. Sie werden vor den



Auf der Terrasse oder vor dem Hauseingang machen sich Hortensien in Töpfen gut, kombiniert mit verschiedenen farbigen Kürbissen. Foto: Magical Hydrangea

Haustüren kunstvoll arrangiert, Familien mit Kindern schnitzen zu Halloween (am 31. Oktober) gruselige Grimassen daraus und kleine Dekokürbisse zieren die festliche Tafel für den Familienbrunch zum 5. Oktober. Ebenfalls einen großen Auftritt haben die Gaben des eigenen

Gartens. Zweige der Hagebutte, die Ähren der Ziergräser, die letzten Blüten der Dahlien - sie alle machen sich in einem lockeren Strauß für den gedeckten Tisch wunderbar. Wer in der Nähe einen Esskastanienbaum findet, kann auch hier einen Zweig stibitzen und in das Arrangement integrieren. Für Fülle und herbstliche Farben sorgen auch die pomposen Dolden der Hortensien: Herrlich für elegante Sträuße oder einen herbstlichen Türkranz. Aber Vorsicht: Bitte nicht zu viel schneiden. Die Initiative Magical Hydrangea, ein Zusammenschluss europäischer Hortensien-Züchter, empfiehlt, den Hauptschnitt der Hortensien erst im Frühjahr vorzunehmen und für Dekorationen möglichst schonend vorzugehen. Denn die Bauernhortensien legen bereits die Knospen für das nächs-

te Jahr an - unter den alten Dolden, die wiederum als Schutz gegen Frost dienen. Daher ist es wichtig, bewusst Zweige auszuwählen, die im hinteren Bereich und nicht zu nah beieinander liegen - um die Gefahr zu minimieren, im kommenden Sommer eine unschöne Lücke in der Hortensie zu haben. Ein Jahr später wird sie sich aber bereits wieder gefüllt haben - also keine Sorge! Beachtet man diesen Hinweis, können Hortensien wunderbar in die herbstlichen Deko-Ideen integriert werden. Mit ihren warmen Farben und der schönen Blütenstruktur bieten sie sich hierfür perfekt an und machen jede Feier zu einem Fest.

Weitere Informationen zur Hortensienpflege gibt es auf <https://magicalhydrangea.com/de/pflegehortensien/>. Magical Hydrangea

Fensterbau Winkler
Hambacher Str. 50 a
52382 Niederzier

Tel.: 02428 - 90 90 190
Fax.: 02428 - 90 90 191

info@fensterbau-winkler.de
www.fensterbau-winkler.de

KOMPo therm REHAU

Fertiggarage, Carport, Gerätehaus, Heimsauna
Garagentore mit Einbau Katalog gratis ☎ 02403 87480

Am Johannesbusch 3, 53945 Blankenheim + Talstr. 60-68, 52249 Eschweiler
Besuchen Sie unsere großen Ausstellungen! (Sauna nur in Eschweiler)

graafen

Beratung - Lieferung - Service + Montage vom Fachbetrieb - Besuchen Sie die Ausstellungen!

Kupferschätze in Schubladen, Kellern und auf Dachböden

Ausgediente Geräte und Gegenstände sollten dem Recycling zugeführt werden

In Kabeln, alten Elektrogeräten und scheinbar nutzlosen Alltagsgegenständen steckt oft jede Menge Kupfer - ein wertvoller Rohstoff, der nicht auf dem Dachboden verstauben, sondern recycelt werden sollte. Wer solche Schätze hebt, schützt nicht nur Ressourcen, sondern leistet auch einen Beitrag zum Umweltschutz. Denn Kupfer ist zu 100 Prozent recycelbar, ohne an Qualität zu verlieren. Was vielen nicht bewusst ist: Die größte Kupfermine Deutschlands liegt nicht unter der Erde, sondern zum Beispiel in den Kellern, Dachböden und Schubladen der Haushalte. Würden alle Handys und Smartphones, die in Deutschland ungenutzt herumliegen, recycelt, würden die gewonnenen Materialien den Bedarf für alle neuen Smartphones der nächsten zehn Jahre decken, hat eine aktuelle Studie des Instituts für Wirtschaft (IW) herausgefunden.

Recycling ist gut für die Umwelt und den Energiehaushalt

Im Vergleich zur Neugewinnung spart das Kupferrecycling rund 85 Prozent Energie. Und nicht nur das: Auch seltene Erden, Gold, Silber, Lithium oder Palladium lassen sich aus Elektrogeräten zurückgewinnen. Ein ausgedienter Föhn, ein kaputter Toaster oder alte Handys sind daher wertvolle Rohstoffquellen. Wer seine Altgeräte fachgerecht über den Recyclinghof oder den Handel entsorgt, trägt damit bei, das Klima zu schützen und Rohstoffe einzusparen.

Nicht wegwerfen, sondern zurück in den Kreislauf bringen

Kupfer ist bei der Umsetzung der Energiewende unentbehrlich: Es steckt in Solaranlagen, Elektromotoren und Stromleitungen. Umso wichtiger ist es, das Metall im Kreislauf zu halten. „Jedes Gramm Kupfer, das recycelt wird, zählt - ökologisch und ökonomisch“, betont Dr. Ladji Tikana, Director of Materials & Sustainability vom Kupferverband: „Wenn Verbraucherinnen und Verbraucher aktiv recyceln, fördern sie eine nachhaltige Rohstoffversorgung für zukünftige Generatio-



Defekte und nicht mehr genutzte Handys sowie andere elektrische und elektronische Geräte sind wertvolle Rohstoffquellen und sollten daher nicht in Schubladen verstauben. Foto: DJD/Kupferverband

nen.“ Unter www.kupfer.de gibt es dazu weitere Infos.

Aktiv werden und ausgediente Geräte zur Sammelstelle bringen

Es lohnt sich also, mal wieder die Schubladen durchzusehen, den alten PC im Keller nicht länger aufzubewahren, kaputte Küchengeräte oder defekte Tablets zur Sammelstelle zu bringen. Der Recyclinghof und viele Elektrohändler nehmen ausgediente Geräte kostenlos entgegen. So kann jeder mit wenig Aufwand helfen, aus alten Dingen neue Schätze zu gewinnen.

Fakten zu Kupfer und Recycling

Kupfer kann unendlich oft recycelt werden - ohne Qualitätsverlust. Recyclinganteil in Kupferprodukten weltweit: durchschnittlich 30 Prozent

Kupfergewinnung aus Recycling weltweit: circa 8,7 Millionen Tonnen pro Jahr

Klassische Recyclingrate Europa: circa 40 Prozent

Kupfergewinnung aus 500.000 alten Handys: 1,7 Tonnen (DJD)



STEGPLATTEN FÜR TERRASSENDÄCHER UND WINTERGÄRTEN



LICHTPLATTEN AUS PC + PMMA + PVC

HOLZFACHHANDEL

Mathar u. Wetzel

& Co. GMBH

50189 Elsdorf

Oststraße 16-18

02274 - 81 998 www.mathar-wetzel.de



Die Ruhe kommt von innen

Mit fünf cleveren Strategien dem Alltagsstress trotzen

Der Terminkalender ist voll, der Chef macht Druck, die Kinder quengeln und der Nachbar übt Klaviertonleitern: Solche Situationen kennt fast jeder. Doch während bei vielen Menschen dann die Nerven blank liegen, bleiben andere selbst in der größten Hektik gelassen. Zum Teil ist das sicher eine Frage der Veranlagung, aber auch clevere Strategien können helfen, im stressigen Alltag cool zu bleiben - denn echte Ruhe kommt von innen.

1. Das Denken ändern:

Ob wir eine Aufgabe als negativen Stress oder positive Herausforderung empfinden, hängt auch von der Bewertung ab. Oft hilft es, sich bewusst zu machen, dass man vergleichbare Probleme schon zimal erfolgreich bewältigt hat - und es auch diesmal schaffen wird.

2. Gesund essen:

Statt auf „Nervennahrung“ wie Chips und Süßigkeiten sollte man lieber auf komplexe Kohlenhydrate aus Kartoffeln, Hülsenfrüchten oder Vollkornprodukten sowie reichlich Obst und Gemüse setzen. Wichtig ist auch eine gute Magnesiumversorgung, denn das „Mineral der inneren Ruhe“ wird bei Stress vermehrt über den Urin ausgeschieden und ein Mangel kann Schlafstörungen und innere Unruhe fördern. Unverzichtbar für ein funktionierendes Nervensystem sind außerdem B-Vitamine. Eine Extraportion der wertvollen Nährstoffe liefern etwa die Biolectra Magnesium 400 mg Nerven und Muskeln Vital Direct-Sticks. Die Kombination aus hochdosiertem Magnesium und den wertvollen B-Vitaminen B1, B2, B6 und B12 unterstützt das Nervensystem und den Energiestoffwechsel und kann Müdigkeit und Erschöpfung verringern.

3. Den Alltag strukturieren:

Wer Aufgaben nach Plan erledigt und auch Pausen vorab festlegt, gerät nicht so leicht ins Rotieren. Kleine Rituale wie zehn Minuten Teepause am Morgen, ein Spaziergang in der Mittagspause oder ein abendliches



Leider ist unser Alltag selten so erholsam wie eine Rast in der Natur. Doch es gibt Möglichkeiten, Ruhe in sich selbst zu finden.
Foto: DJD/Biolectra/
www.imagesource.com

heißes Bad tun gut.

4. Sport treiben:

Regelmäßige Bewegung ist zwar ein weiterer Programmpunkt im Terminkalender - aber ein guter! Denn Sport hilft, Stresshormone abzubauen und negative Gedanken aus dem Kopf zu fegen. Und weil die Natur ebenfalls ausgleichend wirkt, verlegt man das Training am besten so oft wie möglich ins Freie.

5. Entspannungstechniken nutzen:

Mit Autogenem Training, progressiver Muskelentspannung nach Jacobson oder Atemübungen lässt sich Entspannung aktiv erreichen - mehr dazu und weitere Tipps zur inneren Ruhe gibt es unter www.biolectra-magnesium.de/entspannung. Ganz einfach ist beispielsweise die 4-7-8-Atmung: Vier Sekunden lang durch die Nase einatmen, sieben Sekunden die Luft anhalten und schließlich acht Sekunden geräuschvoll durch den Mund ausatmen. Viermal wiederholen. (DJD)





Herbstmarkt

SONNTAG, 12. OKTOBER

11:00 – 16:00 UHR

- Obst & Gemüse
- Käsespezialitäten
- Chocolatier
- Kaffee & Kuchen
- Feinkost
- Weinverkostung
- Herbstliche Dekoration

Gärtnerei Friedrichs
Am Stöckelchen 3
50189 Elsdorf




Umgestaltung des Poolplatzes

Mit der Übergabe des Förderbescheids aus den Händen von Daniel Sieveke, Staatssekretär im Ministerium für Heimat, Kommunales, Bau und Digitalisierung des Landes Nordrhein-Westfalen an Bürgermeister Georg Gelhausen kann nun das Projekt der Umgestaltung des Poolplatzes in Merzenich in die entscheidende Phase übergehen.

Der historisch relevante Poolplatz befindet sich im Bereich einer tektonischen Störzone, die durch den heranrückenden Tagebau verursacht wurde. Hierdurch bedingt ergeben sich Bauschäden in den platzbegrenzenden Bestandsgebäuden, die z. T. bereits zu einer Aufgabe der bisherigen Nutzung bzw. sogar zum Abriss der Gebäude geführt haben. Bestehende Gebäude haben Bestandsschutz, ein Wiederaufbau im Bereich der Störzone ist nicht möglich.

Aufgrund des städtebaulichen Missstands und des Potenzials der Wiederbelebung eines Ortsmittelpunktes umfasst das beantragte Projekt nicht nur die Fläche der weggefallenen Bebauung, sondern die Entwicklung des Platzes insgesamt, der derzeit hauptsächlich als Verkehrsfläche genutzt wird. Die tektonische Störzone verläuft über den Bereich des Poolplatzes hinaus zu beiden Seiten entlang der westlichen Straßenseite des Steinwegs bzw. der Bergstraße.

Angestrebt wird die Neugestaltung eines zentralen Platzes mit wichtiger Funktion für die Gemeinde im Zusammenhang mit einer städtebaulichen Lösung für durch tektonische Störzonen her-



vorgerufene Missstände. Das Projekt ist Teil eines Bebauungsplanes in Aufstellung. Ein Architektur-Wettbewerb zur Ausgestaltung des Platzes hat bereits stattgefunden.

Förderschwerpunkte:

- Das Orts- und Landschaftsbild dort wiederherstellen, wo unmittelbare Betroffenheit vom Tagebau besteht
- Beseitigung von Funktions-schwächen in unmittelbar vom Tagebau betroffener Infrastruktur
- Raum für experimentelle Formen des Wohnens und Arbeitens

Die bestehenden funktionalen (Wegfall eines der wichtigsten Versammlungsorte der Gemeinde) und städtebaulichen Missstände (Wegfall der Bebauung im Bereich der tektonischen Störzone) innerhalb des Kernortes Merzenich sollen durch die Entwicklung des ehemals zentralen Dorfplatzes mit Aufenthalts-qualitäten und mit Einbindung des Modellprojekts Cubity als Raum für Bildung, Lehre und Forschung nachhaltig beseitigt werden. Die Flächen westlich des Poolplatzes, auf denen das Cubity-Atelierhaus zu finden ist, befinden sich im Eigentum der RWE Power

AG (RWE). Die RWE ist entsprechend in die Umsetzungsgespräche eingebunden. Die östlichen Teilflächen befinden sich als öffentliche Verkehrsflächen im gemeindlichen Eigentum.

In die Platzentwicklung und in den Satzungsbereich des aufzustellenden Bebauungsplans sollen auch die umliegenden Grundstücke einbezogen werden. Die baulichen Maßnahmen, auch der öffentlichen Erschließung, sollen im Einklang mit angestrebten baulichen Veränderungen seitens der Eigentümer geplant werden. Die Gemeinde befindet sich dazu in Gesprächen mit den Anliegern.

Neu- und Gebrauchtwagen
Volkswagen Jahreswagen von Mitarbeitern der VW AG

Ihr Ansprechpartner
für VW E-Autos



Service

Economy Service



Der neue vollelektrische ID.5

Autohaus Vossel KG
Heerstr. 54
53894 Mechernich
Tel.: 02443 31060

Volkswagen Economy Service Vossel & Kühn
Hermann-Kattwinkel-Platz 7
53937 Schleiden-Gemünd
Tel.: 02444 2212



„Die Städtebauförderung von Land und Bund macht Brachflächen zu lebendigen Zentren, Plätze zu Treffpunkten und Bauwerke zu Wahrzeichen. In der Gemeinde Merzenich wird durch eine Förderung in Höhe von 5,1 Millionen Euro aus dem Stadtentwicklungsprogramm „Rheinisches Revier der Zukunft“ der zentrale Poolplatz zu einem ortsbildprägenden und lebendigen Platz der Begegnung für alle Bürgerinnen und Bürger in Merzenich umgestaltet. Mein Dank gilt der Gemeinde Merzenich für ihren Einsatz für dieses städtebauliche Projekt“, sagt Daniel Sieveke, Staatssekretär im Ministerium für Heimat, Kommunales, Bau und Digitalisierung des Landes Nordrhein-Westfalen.

Und Bürgermeister Georg Gelhausen ergänzt: „Seit vielen Jahren warten die Merzenicherinnen und Merzenicher auf eine Neu- und Umgestaltung ihres geliebten Poolplatzes. Mit den Fördermitteln schafft das Ministerium für Heimat, Kommunales, Bau und Digitalisierung des Landes NRW nun die Voraussetzungen, das zentrale Areal wieder zu einem belebten Ortsmittelpunkt zu etablieren. Das Projekt ist ein gutes Beispiel dafür, wie klug man mit Bergschadensproblematiken umgehen und neue Qualitäten bei der Stadtplanung umsetzen kann!“



Erfolgreicher Fieldday mit Funk und Fernsehen

Der Feldtag der Funkamateure des DARC-Ortsverbandes G26 Rureifel war wieder ein großer Erfolg

Es war wieder einmal so weit. Die Funkamateure des DARC-Ortsverbandes G26 Rureifel trafen sich in Mützenich zum alljährlichen Feldtag. Dieser internationale Funkwettbewerb zeigt die Fähigkeiten des Amateurfunkdienstes auf, auch ohne Infrastruktur Kontakte in die Region, die Nachbarländer und in die Welt herzustellen. Das monotone Brummen des Notstromgenerators und die Zeltlageratmosphäre begleiteten den 24 Stunden dauernden Funkbetrieb. Am Ende standen 455 Kontakte zu 89 Ländern im Logbuch. Die weitesten Verbindungen gingen nach Thailand, Vietnam, China und Sambia. Für Besucher und Technikinteressierte war in den zwei Hauszelten, die von den Pfadfindern der PSG in Roetgen zur Verfügung gestellt wurden, genügend Platz. Das Thema Notfunk wurde sehr intensiv auch mit den Vertretern der Gemeinden diskutiert. Aus Monschau war der 1. stellv. Bürgermeister, Herr Georg Kaulen, und die Mützenicher Ortsvorsteherin Frau Jacqueline Hupertz zu Besuch. Simmerath schickte den 1. stellv. Bürgermeister, Herrn Andreas Hermanns, und aus Roetgen besuchte uns die

stellv. Bürgermeisterin, Frau Silvia Bourceau. Auch der Leiter des Amtes für Brandschutz, Rettungsdienst und Bevölkerungsschutz in der StädteRegion Aachen, Herr Andreas Dovern, zeigte sich sehr interessiert und versprach weitere Kontakte. Kontakt konnten wir auch mit dem WDR herstellen, der am 8. September in der Sendung WDR5-Westblick und in der WDR Lokalzeit Aachen über diesen Feldtag berichtete. Wer Interesse an diesem vielseitigen Hobby bekommen hat, der ist herzlich eingeladen, sich einen Einblick in die faszinierende Welt des Amateurfunks zu verschaffen. Weitere Informationen sind auf der Seite <https://www.darc.de/g26> zu finden. Der Ortsverband Rureifel bietet einen Amateurfunk-Lehrgang zur Vorbereitung auf die Lizenz-Prüfung an. Willkommen sind Interessentinnen und Interessenten aus allen Altersgruppen. Vorkenntnisse sind nicht erforderlich. Wer sich direkt zum Kurs anmelden möchte, wendet sich bitte an Peter Schmücking, der unter der Telefonnummer 02471-3105 oder per E-Mail an df3ed@darc.de erreichbar ist.

SIE HABEN
EINEN PLATZ
FREI?

UND SUCHEN MITARBEITER:INNEN?

ST01
90 x 100 mm
ab 114,84*

ST04
90 x 120 mm
ab 137,61*

WIR HABEN DIE LÖSUNG!

Mit einer Stellenanzeige in unseren lokalen Städte- und Gemeindezeitungen sprechen Sie gezielt die Bewerber:innen in Ihrer direkten Umgebung an. Lokale Mitarbeiter:innen bieten viele Vorteile wie Flexibilität und ein lokales Netzwerk, was sich positiv auf die Teamintegration sowie die Effizienz, Kultur und den Erfolg des Unternehmens auswirken kann.

BUCHEN SIE JETZT
ONLINE IHRE
STELLENANZEIGE
UNTER:

shop.rautenberg.media

*inkl. MwSt., Preis variiert nach Auflage der Zeitung.

Die nächste Ausgabe erscheint am:
Donnerstag, 09. Oktober 2025

RAUTENBERG MEDIA Zeitungspapier –
PEFC & FSC:
Made of paper awarded the EU Ecolabel
LIC no. NOR/011/002, supplied by Norske Skog

IMPRESSUM

RUNDBLICK ELSDORF

HERAUSGEBER, DRUCK UND VERLAG

RAUTENBERG MEDIA KG
Kasinostraße 28-30 · 53840 Troisdorf
HRA 3455 (Amtsgericht Siegburg)
USt-ID: DE214364185
Komplementär: Dr. Franz-Wilhelm Otten
Tel. 02241 260-0
willkommen@rautenberg.media

Verantwortlich gemäß § 18 Abs. 2 MStV:
Nathalie Lang und Corinna Hanf
Verantwortlich für den Anzeigenteil:
Dunja Rebinski

ERSCHEINUNG wöchentlich

RUBRIKWEISE

INHALTLICHE VERANTWORTUNG

Amtliche Bekanntmachungen:

Stadtverwaltung Elsdorf
Bürgermeister Andreas Heller
Gladbacher Straße 111 · 50189 Elsdorf
Politik (Mitteilungen der Parteien):

CDU Gerhard Jakob
SPD Heinz Peter Ruhnke
FDP Maurice Horst
Bündnis 90 / Die Grünen

Michael Broich
Kommunale Wählergemeinschaft –
Stimme für Elsdorf Horst Schnell

Die inhaltliche Verantwortung für die Beiträge in den oben
genannten Rubriken liegt bei den jeweils benannten Personen
bzw. Institutionen. Die Redaktion nimmt keine inhaltliche
Prüfung dieser Beiträge vor.

Verteilung & rechtliche Hinweise

Kostenlose Haushaltsverteilung in Elsdorf, Keine Zustellgarantie.
Einzelheft: 5,00 € zzgl. Porto (Bestellung über die
Herausgeberin). Geschützte Warenzeichen sind meist
nicht gesondert gekennzeichnet; fehlende Hinweise be-
gründen kein Nutzungsrecht. Namentlich gekennzeichnete
Beiträge geben nicht zwingend die Meinung der Redak-
tion wieder.

Pressematerial & eingesandte Inhalte

Eingesandtes Material wird nicht zurückgesandt. Ein An-
spruch auf Veröffentlichung besteht nicht. Die Einreichenden
haften für Inhalte, Richtigkeit und vollständige
Quellenangaben. Mit der Einreichung wird Rautenberg Me-
dia ein einfaches Nutzungsrecht zur Veröffentlichung in Print-
und Onlinemedien eingeräumt – auch für Bildmate-
rial. Die Einreichenden garantieren die Rechteinhaber-
schaft und stellen Rautenberg Media von Ansprüchen Dritter
frei. Bei versehentlichem Weglassen von Namens- oder
Quellenangaben verzichten sie auf daraus entstehende An-
sprüche. Fremdbeiträge erscheinen auf Verantwortung der
jeweiligen Einreichenden. Die Redaktion wählt aus und be-
arbeitet, übernimmt aber keine Haftung für Inhalte.

KONTAKT

MEDIENBERATERIN

Stefanie Himstedt
Mobil 0176 61 40 69 07
s.himstedt@rautenberg.media

REPORTERIN

Monika Schüll
monika.schuell@web.de

VERTEILUNG

Regio Presse Vertrieb GmbH
mail@regio-pressevertrieb.de
regio-pressevertrieb.de

VERKAUF Fon 02241 260-112
verkauf@rautenberg.media

REDAKTION Fon 02241 260-250 /-212
redaktion@rautenberg.media

RAUTENBERG MEDIA ONLINE

rautenberg.media
facebook.de/rautenbergmedia
instagram.de/rautenberg_media

ZEITUNG

rundblick-elsdorf.de/e-paper



PRIVATE & GESCHÄFTLICHE KLEINANZEIGEN

ONLINE BESTELLEN

www.rautenberg.media/kleinanzeigen

Angebote

Dienstleistung

Sonstiges

Neben Baumfällung und Rück- schnitt

entferne ich auch Grabsteine und Ein-
fassungen inkl. Fundament sowie
Bepflanzungen. Rufen Sie an, ich hel-
fe Ihnen! M. Stelzer, 0152/53987291

Vermietungen

Wohnung /-en

Elsdorf - Esch

Ab 01.10.25 möbliertes 14 m² Single-
Apt. zu vermieten. Wohn-/Schlafraum
mit Pantryküche, Duschbad/WC, SAT-
TV, WLAN. Warmmiete 285 €. Nur an
Nichtraucher, gern Pendler, Studieren-
de, Zeitarbeiter. Tel. 01725327458

Kaufgesuch

Frau Stefan kauft

Pelze, Lederjacken, Schreib-Nähma-
schinen, Abendgarderobe, Porzellan,
Zinn, Krüge, Trachten, Taschen, Uhren,
Münzen, Schmuck, Zahngold, Silber-
besteck, Bilder, Ölgemälde, Bernstein,
Hirschgeweihe, seriöse Kaufab-
wicklung. TEL: 015787151734, Mo-So,
9-20 Uhr.

Gesuche

Rund ums Haus

Sonstiges

Renovierarbeiten rund ums Haus
wie z.B. Fliesen legen, Malerar-
beiten, Tapezieren, Badezimmer er-
neuern, Zäune legen, Pflaster erneu-
ern und Gartenarbeit. Tel.: 01578 71
517 34

Sammler

Sammler SUCHT alles an:

alten Militärsachen, Papiere, Auswei-
se, Urkunden, Soldatenfotos oder Al-
ben, Helme, Orden, Dolche, Säbel,
Dekowaffen etc. Einfach alles anbie-
ten unter: Tel. 0177/8695521

Zahle Bares für Wahres

Kaufe

Alle Pelze & Antiquitäten,
Teppiche, Schmuck,
Münzen, Kristall, alte
Möbel, Briefmarken,
Bücher, Bekleidung,
Näh-Schreibmaschine,
Porzellan, Schallplatten,
Gemälde, etc.

Seriöse, deutsche Firma!

Tel. 0178/1513151

**Porsche 911 von privat für privat gesucht -
bitte alles anbieten! Tel. 0178 / 1513151**



HALLO PRESSESPRECHER/INNEN PRESSEBEAUFTRAGTE

der VEREINE – KIRCHEN – SCHULEN und
anderer Organisationen

Akkreditieren Sie sich gleich jetzt
für das CMS System von Rautenberg Media,
um für diese Zeitung Artikel einzustellen:

<https://redaktion.rautenberg.media>



Wir freuen uns auf Sie!

■ ZEITUNG ■ DRUCK ■ WEB ■ FILM

Familien

ANZEIGENSHOP

GEBURT 12.1
43 x 90 mm
ab 52,00*

Für alles was wirklich zählt.

shop.rautenberg.media

*inkl. MwSt., Preis variiert nach Auflage der Zeitung.

AUTO & ZWEIRAD

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen
Tel.: 03944-36160 www.wm-aw.de
"Wohnmobilcenter Am Wasserturm"

DIENTSTLEISTUNG

ROLLADENREPARATUR
Kompetent und schnell Erneuerung von alten
Rollläden Umrüstung auf Elektroantrieben
von Rollläden, Markisen und Garagenrolltore
www.rollladen-rhein-erft.de
Tel: 02274/8298888



NOTDIENSTE

WIR SIND RUND UM DIE UHR FÜR SIE DA!



110 POLIZEI
112 FEUERWEHR



Apotheken-Notdienst

Apotheken-Notruf 0800 00 22833

Donnerstag, 2. Oktober

Hirsch-Apotheke

Giesendorfer Straße 20, 50189 Elsdorf, 02274/3711

Freitag, 3. Oktober

Erftland Apotheke

Kerpener Straße 32-34, 50170 Kerpen, 02273/52654

Samstag, 4. Oktober

Regenbogen-Apotheke

Dormagener Straße 45, 50129 Bergheim, 02271/55027

Sonntag, 5. Oktober

Römer-Apotheke

Köln-Aachener-Straße 166-170, 50127 Bergheim, 02271/799800

Montag, 6. Oktober

Apotheke Marienstraße

Marienstraße 3, 50171 Kerpen, 02237/92860

Dienstag, 7. Oktober

Rathaus-Apotheke

St.-Rochus-Straße 6, 50181 Bedburg, 02272/2592

Mittwoch, 8. Oktober

St. Josef-Apotheke OHG

Bahnstraße 10, 50170 Kerpen, 02275/4142

Donnerstag, 9. Oktober

Rosen-Apotheke

Berliner Ring 2a, 50170 Kerpen, 02273/57607

Freitag, 10. Oktober

Apotheke an der Post

Hauptstraße 197, 50169 Kerpen, 02273/8144

Samstag, 11. Oktober

Sonnen-Apotheke Ursel Schievenbusch e.K.

Lindenstraße 48, 50181 Bedburg, 02272 903809

Sonntag, 12. Oktober

Linden-Apotheke

Langemarckstraße 2, 50181 Bedburg, 02272/3225

9 bis 9 Uhr Folgetag

Alle Angaben ohne Gewähr

Tierärztlicher Notdienst

Bitte melden Sie sich in jedem Fall telefonisch an.

Dr. Pinggen, Pulheim-Freimersdorf, 0179 2438326

Dr. Brunk, Glessen, 02234/8610

Dr. Göbel, Köln-Weiß, 02236/849470

24-Stunden-Bereitschaft für Kleintiere auch an Wochentagen:

Tierärztliche Klinik Pulheim

24-Stunden-Bereitschaft

Nettegasse 122

50259 Pulheim-Stommeln

02238/3435

Zahnärztlicher Notdienst

Die zentrale Rufnummer für den zahnärztlichen Notdienst für den Erftkreis Nord lautet 0180/5986700

ALLGEMEINE NOTDIENSTE

- Polizei-Notruf **110**
- Feuerwehr/Rettungsdienst **112**
- Ärzte-Notruf-Zentrale **116 117**
- Gift-Notruf-Zentrale **0228 192 40**
- Telefon-Seelsorge **0800 111 01 11** (ev.)
0800 111 02 22 (kath.)
- Nummer gegen Kummer **116 111**
- Kinder- und Jugendtelefon **0800 111 03 33**
- Anonyme Geburt **0800 404 00 20**
- Eltern-Telefon **0800 111 05 50**
- Initiative vermisste Kinder **116 000**
- Opfer-Notruf **116 006**



Caspers Bestattungen

24 Stunden persönlich für Sie da.
Einfühlsame Beratung auf Wunsch auch Zuhause.
Stefan Caspers · Fachgeprüfter Bestatter
Gladbacher Straße 58 · 50189 Elsdorf · Telefon: 02274 - 935 98 27
Mobil: 0172 - 299 2554 - www.caspers-bestattungen.de

GEGEN GEWALT

Menschen, die Gewalt erleben oder erlebt haben.

- Telefon-Nummer für Frauen **116 016**
- Telefon-Nummer für Männer **0800 12 39 900**



*Genau die Hilfe,
die ich brauche!*

SERIÖSE PFLEGE
MIT HERZ UND VERSTAND

St.-Rochus-Str. 22 · 50181 Bedburg-Kaster

Tel. 0 22 71-79 80 88

www.pflege-dienst.com



**PFLEGEDIENST
IM ERFTKREIS
LÜTZENKIRCHEN**

Drei Kämpfer aus Düren auf dem Podest

Die Karate Akademie Düren e.V. war wieder erfolgreich bei einem Turnier in Koblenz-Meckenheim, der Internationalen Deutschen Meisterschaft der WFMC (World Fight Sports and Martial Arts Council). 800 Sportler aus 125 Vereinen und acht Nationen kämpften um die begehrten Medaillen im Kickboxen, K1, Muay Thai, Boxen und im Formenwettbewerb. Die Karate Akademie Düren entsandte drei Vertreter in der letztgenannten Kategorie und war dank monatelanger Vorbereitung wieder sehr erfolgreich.

Den Auftakt in das Turnier machte Kevin Ast im Hardstyle-Wettbewerb männlich bis 35 Jahre, der nach einer problemlosen Vorrunde auch das Finale gewann und sich so den Titel des Internationalen Deutschen Meisters sichern konnte. Viola Nachtigall tat es ihm gleich und belegte in der Kategorie Hardstyle weiblich +45 Jahre ebenfalls den ersten Platz. Klaus

Schomann erkämpfte sich im Hardstyle-Wettbewerb männlich +45 die Silbermedaille.

Da Viola Nachtigall und Kevin Ast jeweils Erste in ihren Gruppen waren, qualifizierten sie sich für den Grand-Champion-Wettbewerb, bei dem alle Gewinner der Altersklassen gegeneinander antreten. Viola Nachtigall konnte sich nach einer dynamischen, athletischen und fließenden Technikvorführung mit hohen Punktzahlen der Richter belohnen und sicherte sich den Titel des Grand Champion. Dies gelang ihr nun bereits in insgesamt drei Verbänden, womit sie ihre Ausnahmestellung in diesem Sport in ihrer Altersklasse noch einmal unter Beweis stellte. Kevin Ast wurde in diesem Wettbewerb sensationell Zweiter. Alle drei Teilnehmer haben sich damit das Ticket zur WM, die im Oktober in Wiltz (Luxemburg) stattfindet, gesichert. Dort hofft die Akademie auf weitere Erfolge.



Freudestrahlende Gewinner der Internationalen Deutschen Meisterschaft: (v.l.) Kevin Ast, Klaus Schomann und Viola Nachtigall.



9:7 Endstand

Aufsteiger VfL 63 Langerwehe führt die Tabelle an

Dritter Sieg in drei Spielen

Wer vor Beginn der Saison damit gerechnet hatte, dass die Tischtennisabteilung so startet, wäre wahrscheinlich für verrückt erklärt worden. Aber nach drei Spielen kann die sechser Mannschaft aus Langerwehe mit 6:0 einen eindrucksvollen Start in die neue 1. Bezirksliga vermelden. Die ersten beiden Gegner, DJK Kohlscheid und Weisweiler Wenau, waren Mitaufsteiger. In der Aufstellung Thelen, Bartz, Kurkiewicz, Becker, Geffers, Kuckertz und Storms konnte man gegen Kohlscheid erst im Schlussspiel den Siegerpunkt holen, das auch noch äußerst knapp im 5. Satz mit 11:9. Gegen Weisweiler/Wenau, die nicht in der

stärksten Aufstellung antreten konnten, legte man eindrucksvoll mit 9:3 nach. Doch im letzten Spiel gegen Arnoldsweiler trat ein Gegner an, der sich schon viele Jahre in dieser Klasse behauptet. Auch hier stand es nach vier Stunden 9:7 für Langerwehe. Wie bereits in der letzten Saison ist die Stärke von Langerwehe vor allem die Doppelbilanz. Auch gegen Arnoldsweiler konnte erst das Schlussspiel mit Bartz/Geffers den entscheidenden 9. Punkt bringen. Dies auch wieder äußerst knapp im 5. Satz. Wie lange Langerwehe noch die Tabelle anführt, bleibt abzuwarten. Aber das Saisonziel ist schon mehr als erreicht.